

SLOVENSKI STANDARD oSIST prEN 17867:2022

01-junij-2022

Bencinsko gorivo za male motorje z notranjim zgorevanjem - Zahteve in preskusne metode

Petrol fuel for small internal combustion engines - Requirements and test methods

Kraftstoffe für Verbrennungsmotoren - Alkylatkraftstoff für Kleinmotoren - Anforderungen und Prüfverfahren **iTeh STANDARD**

PREVIEW

(standards.iteh.ai) sistoveten z: prEN 17867

Ta slovenski standard je istoveten z: prEN 17867

oSIST prEN 17867:2022

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/2e3f9253-2ff1-4399-ad30-756d0b922124/osist-pren-17867-2022

75.160.20 Tekoča goriva

Liquid fuels

oSIST prEN 17867:2022

ICS:

en



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 17867:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/2e3f9253-2ff1-4399-ad30-756d0b922124/osist-pren-17867-2022

oSIST prEN 17867:2022

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

DRAFT prEN 17867

June 2022

ICS 75.160.20

English Version

Petrol fuel for small internal combustion engines -Requirements and test methods

Essences pour petits moteurs à combustion interne -Exigences et méthodes d'essai Kraftstoffe für Verbrennungsmotoren -Alkylatkraftstoff für Kleinmotoren - Anforderungen und Prüfverfahren

This draft European Standard is submitted to CEN members for enquiry. It has been drawn up by the Technical Committee CEN/TC 19.

If this draft becomes a European Standard, CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

This draft European Standard was established by CEN in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

oSIST prEN 17867:2022

Recipients of this draft are invited to submit, with their comments, notification of any relevant patent rights of which they are aware and to provide supporting documentation 6d0b922124/osist-pren-17867-2022

Warning : This document is not a European Standard. It is distributed for review and comments. It is subject to change without notice and shall not be referred to as a European Standard.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Ref. No. prEN 17867:2022 E

oSIST prEN 17867:2022

prEN 17867:2022 (E)

Contents

European foreword	3
Introduction	4
1 Scope	5
2 Normative references	5
3 Terms and definitions	6
4 Pump marking	7
5 Requirements and testing	
5.1 General requirements	7
5.2 Two-stroke oil	7
5.3 Dyes and tracers	7
5.4 Additives	7
5.4.1 General	7
5.4.2 Metallic octane boosters	7
 5.4.3 Phosphorus	7
5.5 Generally applicable requirements and test methods	7
5.6 Climatically dependent requirements and test methods - Volatility requirements	9
5.7 Expression of results for the octane number	9
5.8 Precision and case of dispute	10
5.8.1 Resolution of disputes (Standards. Iten.al)	10
5.8.2 Information on test methods in case of dispute	10
Annex A (normative) Instructions on distilling two-stroke samples	.11
Annex B (normative) Determination of oil content volume in petrol for two-stroke engines	s
2III-4399-ad30-750d0b922124/0s1st-pren-17867-2022	12
Annex C (normative) Pump labelling	13
Bibliography	14

European foreword

This document (prEN 17867:2022) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 19 "Gaseous and liquid fuels, lubricants and related products of petroleum, synthetic and biological origin", the secretariat of which is held by NEN.

This document is currently submitted to the CEN Enquiry.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 17867:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/2e3f9253-2ff1-4399-ad30-756d0b922124/osist-pren-17867-2022

Introduction

This document is intended to provide a defined quality standard for petrol fuels for small engines with the aim of reducing emissions for industrial safety and environmental reasons and extending the lifetime of devices.

Alkylate-based petrol fuels according to this document are mainly composed of paraffinic hydrocarbons, contain only small amounts of olefins and are substantially free of aromatic compounds, especially benzene. They are low in sulphur and are mainly used for small engines (chain saws, mowing machines etc.) requiring pure petrol fuels or petrol fuels with an admixture of engine oil depending on the design of the engine. Typically these fuels are produced in alkylation units but other production methods are possible.

This document describes both a petrol fuel for externally lubricated four-stroke engines and a petrol fuel for mixture-lubricated engines containing a lubricating oil component.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

oSIST prEN 17867:2022 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/2e3f9253-2ff1-4399-ad30-756d0b922124/osist-pren-17867-2022

1 Scope

This document specifies requirements on petrol fuel for use as fuel in small engines, together with the methods to be applied for testing these properties.

This document specifies requirements for two types of petrol fuel being low in aromatics and sulphur: one type for use in four-stroke engines with separate lubrication and one mixed petrol fuel type for use in mixture-lubricated engines.

Testing the properties of the added engine oil is out of the scope of this document.

NOTE For the purposes of this document, the terms "% (m/m)" and "% (V/V)" are used to represent respectively the mass fraction and the volume fraction.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 237:2004, Liquid petroleum products - Petrol - Determination of low lead concentrations by atomic absorption spectrometry

EN 13016-1:2018, Liquid petroleum products - Vapour pressure - Part 1: Determination of air saturated vapour pressure (ASVP) and calculated dry vapour pressure equivalent (DVPE)

EN 13016-3:2018, Liquid petroleum products - Vapour pressure - Part 3: Determination of vapour pressure and calculated dry vapour pressure equivalent (DVPE) (Triple Expansion Method)

EN 16135:2011, Automotive fuels - Determination of manganese content in unleaded petrol - Flame atomic absorption spectrometric method (FAAS)

EN 16136:2015, Automotive fuels - Determination of manganese and iron content in unleaded petrol -Inductively coupled plasma optical emission spectrometry (ICP OES) method 3-2ff1-4399-ad30-756d0b922124/osist-pren-17867-2022

EN ISO 2160, Petroleum products - Corrosiveness to copper - Copper strip test (ISO 2160)

EN ISO 3405:2019, Petroleum and related products from natural or synthetic sources - Determination of

distillation characteristics at atmospheric pressure (ISO 3405:2019)

EN ISO 3675, Crude petroleum and liquid petroleum products - Laboratory determination of density - Hydrometer method (ISO 3675)

EN ISO 4259-2, Petroleum and related products - Precision of measurement methods and results - Part 2: Interpretation and application of precision data in relation to methods of test (ISO 4259-2:2017)

EN ISO 5163:2014, Petroleum products - Determination of knock characteristics of motor and aviation fuels - Motor method (ISO 5163:2014)

EN ISO 5164:2014, Petroleum products - Determination of knock characteristics of motor fuels - Research method (ISO 5164:2014)

EN ISO 6246:1998, Petroleum products — Gum content of fuels — Jet evaporation method

EN ISO 12185, Crude petroleum and petroleum products - Determination of density - Oscillating U-tube method (ISO 12185)

prEN 17867:2022 (E)

EN ISO 20846:2004, Petroleum products — Determination of sulfur content of automotive fuels — Ultraviolet fluorescence method

EN ISO 20884:2019, Petroleum products - Determination of sulfur content of automotive fuels -Wavelength-dispersive X-ray fluorescence spectrometry (ISO 20884:2019)

EN ISO 22854:2021, Liquid petroleum products - Determination of hydrocarbon types and oxygenates in automotive-motor gasoline and in ethanol (E85) automotive fuel - Multidimensional gas chromatography method (ISO 22854:2021)

ISO 13738, Lubricants, industrial oils and related products (class L) — Family E (Internal combustion engine oils) — Specifications for two-stroke-cycle gasoline engine oils (categories EGB, EGC and EGD)

JASO M345, Two cycle Gasoline Engine Oil Performance Classification Standard

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at http://www.electropedia.org/
- ISO Online browsing platform: available at http://www.iso.org/obp

3.1

small engine

positive-ignition engine with a reference performance below 19 kW intended for use in both hand-held machines and devices, and ground-based machines and devices

PREVIE

Note 1 to entry:Hand-held machines are devices such as howing machines snow mobiles ride-on movers, shredders, motorground-based machines are devices such as mowing machines snow mobiles ride-on movers, shredders, motorhoes, etc2ff1-4399-ad30-756d0b922124/osist-pren-17867-2022

3.2

alkylate production process

highly branched isoparaffin mixtures gained by alkylation of C4 olefins in the presence of concentrated sulfuric acid/hydrofluoric acid or strongly acidic zeolite catalysts at relatively low temperatures

Note 1 to entry: Alkylate-based petrol fuels are largely composed of C8 isoparaffins and often contain isooctane as major part.

3.3

base petrol fuel two-stroke mixture petrol fuel without two stroke oil (3.4)

3.4

two-stroke oil

engine oil used to mix with base petrol fuel to produce two stroke petrol fuel

Note 1 to entry: Content of two-stroke oil is calculated without consideration of the solvent serving as solubilising agent.

4 Pump marking

Information to be marked on dispensing pumps and nozzles used for delivering small engine petrol fuel, and the dimensions of the mark shall be in accordance with EN 16942¹ and Annex C.

Requirements and testing 5

5.1 General requirements

Petrol fuel shall be free from any adulterant or contaminant that can render the fuel unacceptable for use in small engines designed to run on petrol fuel fo small engines. Synthetic hydrocarbons and renewable hydrocarbons are allowed in any proportions provided that the final blend complies with the requirements of this document.

The co-processing of renewable feedstock at refineries is also allowed provided that the final petrol fuel meets the requirements of this document.

5.2 Two-stroke oil

The two-stroke oil used shall comply with at least one of the following specifications as classified in JASO M345 (JASO FB/FC/FD) or ISO 13738 (JSO-L-EGB/EGC/EGD).

Relating to the sulphated ash content the limit values of JASO FD or ISO-L-EGD apply.

5.3 Dves and tracers

The use of dyes and tracers is permitted provided that they do not cause harmful side effects to vehicles and fuel distribution systems. standards.iteh.ai)

5.4 Additives

5.4.1 General

oSIST prEN 17867:2022

TICH STANDARD

In order to improve the performance quality the use of additives is allowed. The addition of suitable additives without known harmful side effects is permitted if they help to improve the performance of the petrol fuel in the engine.

5.4.2 Metallic octane boosters

The use of organometallic boosters like (methylcyclopentadienyl) manganese tricarbonyl (MMT), lead or ferrocene as additive is not permitted.

5.4.3 Phosphorus

In order to protect catalyst systems, phosphorus-containing additives shall not be used in petrol fuel for small engines.

5.5 Generally applicable requirements and test methods

When tested by the methods indicated in Table 1, petrol fuel for small engines shall be in accordance with the limits specified in Table 1. The test methods listed in Table 1 have been found applicable to the fuel, either by full assessment or by theoretical evaluation.

¹ At the time of publication of this document, petrol fuel for use as fuel in small engines is not yet recognized in EN 16942.

Property	Unit	Limit value for base petrol fuel			value for -stroke ixture	Test methods
		minimu m	maximu m	minimu m	maximu m	
Appearance		clear and bright				visual examination
Density at 15 °C	kg/m ³	680,0	720,0	680,0	720,0	EN ISO 3675 EN ISO 12185 ^h
Research octane number, RON		93,0	-	93,0ª	-	EN ISO 5164:2014 ^e
Motor octane number, MON		90,0	-	90,0ª	-	EN ISO 5163:2015 ^e
Lead content	mg/l	-	2,5	-	2,5	EN 237:2004
Manganese	mg/l	-	2,0	-	2,0	EN 16135:2011 EN 16136:2015 ^h
Sulfur content	mg/kg	iTeh S PI	STAN REVI	DARI EW	20,0	EN ISO 20884:2004 ^h EN ISO 20846:2019
Copper strip corrosion (3 h at 50 °C)		(stanc	lards.	iteh.a	1	EN ISO 2160
Olefin content	% (V/V) https://st	andar <u>d</u> s.iteh	<u>F prEN01780</u> .ai/catalog/s	tandar <u>d</u> s/sist		EN ISO 22854:2021 ^{b,c}
Aromatic content	%(<i>V</i> / <i>V</i>)	19-ad30-750	d0b922124/ 1,0	osist-pren-1	7 867-2022 1,0ª	EN ISO 22854:2021 ^{b,c}
Benzene content	% (<i>m/m</i>)	-	0,08	-	0,0 8ª	EN ISO 22854:2021 ^{b, c}
Oxygen content method need to check	% (<i>m/m</i>)	-	0,10	-	0,10 ª	EN ISO 22854:2021 ^{b, c}
Vapour pressure (DVPE) ^f	kPa	55,0	65,0	55,0	65,0	EN 13016-1:2018 EN 13016-3:2018 ^h
Distillation %						EN ISO 3405:2019
evaporated at 70 °C, E70	% (<i>V/V</i>)	15,0	42,0	15,0 ª	42,0 a	
evaporated at 100 °C, E100	% (<i>V/V</i>)	40,0	72,0	40,0 ^a	72,0 ª	
evaporated at 150 °C, E150	% (<i>V/V</i>)	75,0	-	75,0 ª	-	
final boiling point, FBP	°C	-	200	-	200,0ª	
distillation residue	% (<i>V/V</i>)	-	1,0	-	3,0	

Table 1 — Generally applicable requirements and test methods